



# St. Andrew's United Methodist Church

## Sunday, April 14, 2024

### Third Sunday of Easter

### 10:00 a.m. On Site - Sanctuary and Online

#### PRELUDE/PRELÚDIO

#### \*CALL TO WORSHIP/LLAMADO A LA ADORACIÓN

#### \*HYMN/HIMNO No. 140

FAITHFULNESS

"Great Is Thy Faithfulness/Oh, Dios Eterno, Tu Misericordia"

#### INVITATION TO CONFESSION/INVITACIÓN A LA CONFESIÓN

#### WORDS OF ASSURANCE/PALABRAS DE SEGURIDAD

#### RESPONSE TO THE WORD/RESPUESTA A LA PALABRA

"Be Not Afraid/No Temas Más"

Be not afraid, I go before you always; come, follow me, and I will give you rest. No te mas más, yo voy de - lan - te siem - pre; ven, sí - gue - me, \_\_\_\_\_ and I will give you rest. \_\_\_\_\_ y en mí des - can - sa - rás. \_\_\_\_\_

Text: Isaiah 43:2-3, Luke 6:20ff; Bob Dufford, SJ, b.1943; tr. by Juan J. Sosa, b.1947  
Tune: Bob Dufford, SJ, b.1943; acc. by Theophane Hytek, OSF, 1915-1992  
© 1975, 1978, tr. 2003, Robert J. Dufford, SJ, and OCP  
Reprinted under OneLicense #A-730127

#### SCRIPTURE LESSON/LECCIÓN DE LAS ESCRITURAS

Matthew/Mateo 8:23-27

#### MESSAGE/MENSAJE

"Why Are You Afraid?/¿Por Qué Tienes Miedo?"

#### OFFERING AND REFLECTION/OFERTORIO Y REFLEXIÓN

"The Man Who Calmed the Sea/  
El Hombre Quien Calmó el Mar"

#### PRAYER OF THANKSGIVING/ORACIÓN DE ACCIÓN DE GRACIAS

#### THE LORD'S PRAYER/EL PADRENUESTRO

Our Father, who art in heaven, hallowed be thy name; thy kingdom come; thy will be done; on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread. And forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us. And lead us not into temptation; but deliver us from evil. For thine is the kingdom, the power, and the glory, forever. Amen.

CHECK IN TO WORSHIP/  
REGÍSTRATE AL ADORAR.

<http://www.tinyurl.com/WORSHIPSUMC>



GIVE ONLINE/  
OFRENDAR EN LÍNEA.



Our QR code will take  
you to SECURE GIVING/  
Nuestro código QR lo  
llevará a DONACIONES

1901 Archdale Dr.  
Charlotte, NC 28210  
704-553-1327  
[www.standrewsumc.com](http://www.standrewsumc.com)

*Padre nuestro que estás en los cielos, santificado sea tu nombre.  
Venga tu Reino. Hágase tu voluntad, como en el cielo, así  
también en la tierra. El pan nuestro de cada día, dánoslo hoy.  
Perdónanos nuestras deudas, como también nosotros  
perdonamos a nuestros deudores. No nos dejes caer en  
tentación, más líbranos del mal, porque tuyo es el Reino, el  
poder y la gloria, por todos los siglos. Amén.*

#### \*AFFIRMATION OF FAITH/AFIRMACIÓN DE FE

**Affirmation from 1 Corinthians 15:1-6  
and Colossians 1:15-20**

(L) This is the good news  
which we have received,  
in which we stand,  
and by which we are saved:

(P) Christ died for our sins,  
was buried,  
was raised on the third day,  
and appeared first to the women,  
then to Peter and the Twelve,  
and then to many faithful witnesses.

We believe Jesus is the Christ,  
the Anointed One of God,  
the firstborn of all creation,  
the firstborn from the dead,  
in whom all things hold together,  
in whom the fullness of God  
was pleased to dwell  
by the power of the Spirit.

Christ is the head of the body, the church,  
and by the blood of the cross  
reconciles all things to God. Amen.

**Afirmación de 1 Corintios 15:1-6  
y Colosenses 1:15-20**

(L) Éstas son las buenas noticias  
que hemos recibido,  
donde nos encontramos,  
y por el cual somos salvos:

(P) Cristo murió por nuestros pecados,  
fue enterrado,  
resucitó al tercer día,  
y apareció primero a las mujeres,  
después a Pedro y a los Doce,  
y luego a muchos testigos fieles.

Creemos en Jesús, él es Cristo,  
el Ungido de Dios,  
el primogénito de toda la creación,  
el primogénito de entre los muertos,  
en quien todas las cosas se mantienen unidas,  
en quien la plenitud de Dios  
se alegra en habitar  
por medio del poder del Espíritu.

Cristo es la cabeza del Cuerpo, la Iglesia,  
y por la sangre de la cruz  
reconcilia todas las cosas en Dios. Amén.

\*HYMN/HIMNO No. 534

“Be Still My Soul/Alma Ten Paz”

FINLANDIA

#### \*SENDING FORTH/ENVIADOS A SERVIR

#### \*POSTLUDE/POSTLÚDIO

*\*Indicates to stand in body and/or spirit.*

OneLicense #A-730127. All lyrics reprinted by permission. CCLI License #1190047.

**LEADING TODAY'S WORSHIP/LIDERANDO LA ADORACIÓN HOY**  
**Rev. Sherri Barnes Sara Terrell**

**Chancel Choir/Coro del Altar David Lisk  
Yamilet Villatoro Ginger Wyrick**